

Grænseoverskridende kokkebesøg

16 unge kokke fra erhvervsskolen på Vesterland besøgte en række restauranter og virksomheder i Danmark.

ERHVERV

Vesterland. Projektet »Strong Talents Ready for Crossborder Education« (Starforce) er designet til at fremme grænseoverskridende uddannelse i Tyskland og Danmark.

16 unge kokke fra øerne Sild, Amrum og Før tog derfor på en ugelang arbejdsudflugt til Danmark.

- Vi håber, at vi med disse praktiske møder kan vise kokkelæringerne, hvilke chancer de har, når de krydser grænsen. Gensidige besøg og indsigt i skolernes arbejdsform bidrager til at reducere barriererne, siger projektleder Mette Lorentzen fra Industri- og Handelsministeriet i Flensborg.

I fem dage besøgte kokkelæringerne forskellige restauranter og virksomheder i det danske grænseland og fik et indblik i deres danske kollegers faglige liv. De besøgte blandt andet køkkenet på Syddansk Universitet i Alsion i Sønderborg.

Der stod også et besøg på erhvervsskolen i Aabenraa på programmet.

Tysk uddannelse dårlig?

- Det var virkelig interessant at se, på hvilke punkter uddannelsen i Danmark ligner vores, og hvilke forskelle der er, siger Femke Stein og Sebastian Koletzko, to af de lærere, der deltog i udflugten.

Bege er i øjeblikket i gang med deres andet skoleår på erhvervsskolen i Vesterland på Sild, som er en afdeling under erhvervsskolen i Nibøl.

Et lille negativt punkt havde udflugten dog.

- Det var lidt ubehageligt, at de danske kokke snakkede så dårligt om vores uddannelse i Tyskland. De mente ikke, at vi bliver uddannet til selvstændige kokke i Tyskland, siger Sebastian Koletzko.

Hans klassekammerat er enig.

- Vi alle tog det lidt personligt. Men det var ikke deres mening at være ondsksfulde, tror jeg. Der er simpelthen store forskelle mellem uddannelsen i Danmark og systemet i Tyskland, fortæller Femke Stein.

De to lærere rapporterer, at de næsten ikke så nogen lærere under deres besøg i køkkenet på erhvervsskolen i Aabenraa.

- Eleverne var helt alene. Det er den største forskel, tror jeg. I Danmark



For første gang var 16 lærere med deres elever på besøg i Danmark i ramme af Starforce projektet. Projektet er designet til at fremme grænseoverskridende uddannelse i Tyskland og Danmark. (Foto: privat)

er de uddannet til at kunne arbejde alene. Der er alt sammen lidt friere. I Tyskland er lærerne meget til stede og klar til at hjælpe, når man har et spørgsmål, siger Sebastian Koletzko.

- Hvilket system, der passer en bedst, er afhængigt fra person til person. Man skal være meget motiveret for at kunne arbejde så frit som i Danmark. Personligt kan jeg bedre lide den sikkerhed, vi har i Tyskland. Hvis jeg ikke forstår noget, får jeg hjælp, tilføjer Femke Stein.

Sebastian Koletzko vil derimod ofte gerne arbejde friere, være mere kreativ og eksperimentere med de forskellige ingredienser.

Lederen af erhvervsskolen i Vesterland, Gesche Zimmermann, anser netop af denne grund klasseturen for at være en succes.

- Derfor arbejder vi på tværs af grænserne, så vores elever kan se, hvor forskellene ligger. Hvad finder de godt? Hvad finder de ikke så godt? De skal finde inspiration og anerkende deres naboer. Nogle af vores studerende er blevet interesserede i en praktikperiode i Danmark, siger Zimmermann.

Hvorvidt Femke Stein og Sebastian Koletzko engang vil komme til at arbejde i Danmark, når de er udlært, ved de ikke endnu.

- Jeg tror ikke, at en kokkelærling tænker så meget over, hvor han senere kommer til at arbejde. Det kommer altid an på det køkken, hvor man arbejder. Der er både gode og dårlige i Danmark såvel som i Tyskland, siger Sebastian Koletzko.

Lennart Adam
la@fla.de

Hertiegebäude Abriss beginnt im November

Schleswig. Es gibt Neuigkeiten zum Dauerbrenner »Hertiegebäude«. Jüngsten Angaben zur Folge sollen die Abrucharbeiten des Schandflecks im Stadtweg im November beginnen.

Wie Experten auf der Bauausschuss-Sitzung am Dienstag erläuterten, belaufen sich die gesamten Abrisskosten auf rund 1,5 Millionen Euro.

Die Planungsphase hatte sich verzögert, da die angrenzende Hanglage sowie die Grundwassersituation zusätzliche Fachgutachten erforderlich gemacht hatten.

Ein ausführlicher Bericht folgt in der Donnerstag-Ausgabe. vm

Atommüll

Suche nach Endlager beginnt

Berlin/Kiel. Nach langem Streit starten Bund, Länder und Wissenschaftler die Suche nach einem Endlager für hoch radioaktiven Müll. Die Vorgabe ist, dass die strahlende Hinterlassenschaft der Kernenergie eine Million Jahre lang sicher verwahrt sein muss. Ein geeigneter Ort soll bis 2031 gefunden sein, was Experten für sehr ehrgeizig halten. »Es wird ein langer und gründlicher Prozess sein«, sagte Bundesumweltministerin Barbara Hendricks (SPD) am Dienstag zum offiziellen Start der Suche durch die neu gegründete Bundesgesellschaft für Endlagerung (BGE).

Ein Endlager für hoch radioaktiven Müll gibt es bisher weltweit nicht. Bei der Suche spielen geologische Kriterien wie Untergrund und Erdbebengefahr eine Rolle, aber auch die Nähe zu Städten. Bisher ist geplant, den Abfall Hunderte Meter tief in einem Bergwerk zu lagern. Hendricks bekräftigte für die Suche das Prinzip der »weißen Landkarte«: Einbezogen würden alle möglichen Gebiete und geologischen Formationen. Keine Region könne sich aus der Verantwortung stehlen.

Der Prozess werde Gesellschaft und Politik enorm fordern, sagte der Kieler Energieminister Robert Habeck (Grüne). Je konkreter die Suche wird, desto härter würden sicher die Diskussionen. Von den Politikern verlange dies Verantwortungsbereitschaft und Standhaftigkeit. »Ich appelliere an alle Bundesländer, dem Suchprozess keine Steine in den Weg zu legen«, sagte Habeck. (dpa)

“

Jeg tror ikke, at en kokkelærling tænker så meget over, hvor han senere kommer til at arbejde. Det kommer altid an på det køkken, hvor man arbejder. Der er både gode og dårlige i Danmark såvel som i Tyskland.

Sebastian Koletzko,
lærling



Sebastian Koletzko ønsker mere frihed i køkkenet, som det er tilfældet i Danmark.

(Foto: Lennart Adam)

RESUMÉE

Mit gegenseitigen Besuchen gegen Grenzbarrieren

Das Projekt »Strong Talents Ready For Crossborder Education« (Starforce) soll grenzübergreifende Ausbildungen in Deutschland und Dänemark fördern.

Erstmals führen in diesem Jahr im Rahmen dieses Projektes 16 junge Köche von den Inseln Sylt, Amrum und Föhr, für eine Woche nach Dänemark auf eine berufliche Exkursion und besuchten hier verschiedene Küchen und Ausbildungseinrichtungen.

»Wir hoffen, dass wir den Azubis durch diese praxisnahen Begegnungen zeigen können, was für Chancen sie haben, wenn sie über die Grenze schauen. Gegenseitige Betriebsbesichtigungen und Einblicke in den Schulalltag helfen, Barrieren abzubauen«, sagt Projektleiterin Mette Lorentzen von der Industrie- und Handelskammer in Flensburg.